

Contents

List of figures	<i>xiii</i>
List of tables	<i>xiv</i>
List of abbreviations	<i>xvi</i>
1 Introduction	<i>1</i>
1.1 Rationale: why investigate Chinese words?	<i>1</i>
1.2 The scope of this work	<i>4</i>
2 Defining the word in Chinese	<i>7</i>
2.1 What is a ‘word’?: different views	<i>7</i>
2.1.1 Orthographic word	<i>7</i>
2.1.2 Sociological word	<i>8</i>
2.1.3 Lexical word	<i>8</i>
2.1.4 Semantic word	<i>9</i>
2.1.5 Phonological word	<i>10</i>
2.1.6 Morphological word	<i>11</i>
2.1.7 Syntactic word	<i>12</i>
2.1.8 Psycholinguistic word	<i>13</i>
2.2 The Chinese concept of ‘word’	<i>14</i>
2.2.1 The reality of the ‘word’ in Chinese	<i>16</i>
2.3 How we will define ‘word’ in Chinese	<i>18</i>
3 Chinese word components	<i>21</i>
3.1 Describing the components	<i>21</i>
3.1.1 Possible descriptions	<i>21</i>
3.1.1.1 Relational description	<i>21</i>
3.1.1.2 Modification structure description	<i>22</i>
3.1.1.3 Semantic description	<i>25</i>

3.1.1.4	<i>Syntactic description</i>	27
3.1.1.5	<i>Form class description</i>	32
3.2	Form classes of the components	34
3.2.1	Form class identities within words	36
3.3	Criteria for determining form class of Chinese word components	64
3.4	Morphological analysis of Chinese word components	67
3.4.1	Distinguishing ‘free’ and ‘bound’	67
3.4.2	Distinguishing ‘content’ and ‘function’	69
3.4.3	Morpheme types	69
3.4.3.1	<i>Two types of affix</i>	70
3.4.3.2	<i>Word-forming affixes vs. bound roots</i>	71
3.4.4	Summary and some test cases	73
3.4.4.1	<i>Determiners, classifiers and numerals</i>	74
3.4.4.2	<i>Location morphemes</i>	75
3.5	The nature of the components	76
3.5.1	Affixes as word components	76
3.5.2	Bound roots as word components	77
3.5.3	Free (‘root’) words as word components	78
4	Gestalt Chinese words	80
4.1	Word types	80
4.2	Nouns	82
4.2.1	Noun types	82
4.2.1.1	<i>Noun compound words</i>	82
4.2.1.2	<i>Noun bound root words</i>	83
4.2.1.3	<i>Noun derived words</i>	84
4.2.1.4	<i>Noun grammatical words</i>	85
4.2.2	N ₁ –N ₂ words: kinds of relations	85
4.3	Verbs	89
4.3.1	Verb types	89
4.3.1.1	<i>Verb compound words</i>	90
4.3.1.2	<i>Verb bound root words</i>	90

4.3.1.3	<i>Verb derived words</i>	92
4.3.1.4	<i>Verb grammatical words</i>	93
4.3.2	V ₁ –V ₂ : kinds of relations	93
4.3.3	Resultative verbs	95
4.3.3.1	<i>Three classes of resultatives</i>	98
4.3.3.2	<i>Lexical resultatives vs. syntactic extent resultatives</i>	100
4.3.3.3	<i>Other properties of resultatives</i>	101
4.3.4	Verb–Object words	106
4.3.4.1	<i>The problem</i>	107
4.3.4.2	<i>Previous analyses</i>	109
4.3.4.3	<i>A proposed solution</i>	115
4.3.4.3.1	The underlying lexical identity of V–O forms	115
4.3.4.3.2	Lexicalization and phrase criteria	118
4.3.4.3.2.1	Construal as either word or phrase	123
4.4	Nouns and verbs by component form class: statistical tendencies	125
4.5	Chinese words: special properties	129
4.5.1	Other word properties: Y.R. Chao's insights	132
4.5.1.1	<i>Versatile–restricted</i>	132
4.5.1.2	<i>Positionally free or bound</i>	132

5 X-bar analysis of Chinese words 134

5.1	Basic X-bar properties	134
5.2	X-bar properties applied to words	135
5.2.1	Expectations regarding 'X-bar' notation applied to words	135
5.3	X-bar morphology: previous proposals	136
5.3.1	Selkirk	136
5.3.2	Sadock	144
5.3.3	Other proposals	148

5.3.3.1	<i>Scalise</i>	148
5.3.3.2	<i>Di Sciullo and Williams</i>	149
5.3.4	Discussion of Selkirk and Sadock	149
5.3.4.1	<i>Problems with the Selkirk proposal</i>	153
5.3.4.1.1	The limited role of X ⁻¹	153
5.3.4.1.2	Lexical listing of predictable information	156
5.3.5	Previous X-bar analyses of Chinese words	157
5.3.5.1	<i>Tang</i>	158
5.3.5.2	<i>Sproat and Shih</i>	163
5.4	An alternative proposal for Chinese X-bar morphology	163
5.4.1	Classification of primitives	165
5.4.1.1	<i>Properties of word components</i>	165
5.4.1.2	<i>Why list 'bound' and 'free' in the lexicon?</i>	166
5.4.2	Rules of word formation	168
5.4.3	Limiting lexical productivity: X ⁰ as the sole recursive node	168
5.4.3.1	<i>A note on universals</i>	169
5.4.4	Predicted word forms	170
5.4.5	Single and multiple branching structures	173
5.4.5.1	<i>Single branching</i>	175
5.4.5.2	<i>Multiple branching</i>	177
5.4.5.2.1	Right branching	177
5.4.5.2.2	Left branching	183
5.4.5.2.3	Some examples of multiple embedding	192
5.5	The concept of 'head' applied to Chinese words	194
5.5.1	'Canonical head' vs. 'virtual head'	194
5.5.2	'Semantic head' vs. 'structural head'	195
5.5.3	Headless words	196
5.6	The proposed analysis applied to English	196
5.6.1	Single branching	200
5.6.2	Right branching	202
5.6.3	Left branching	207

6 Lexicalization and Chinese words

- 6.1 Lexicalization and the relation between word and constituent 217
- 6.1.1 Semantic and grammatical reduction in lexicalization 217
- 6.1.2 Categories of lexicalization 219
- 6.1.2.1 *Conventional lexicalization* 219
- 6.1.2.2 *Metaphorical lexicalization* 220
- 6.1.2.3 *Asemantic lexicalization* 221
- 6.1.2.4 *Agrammatical lexicalization* 221
- 6.1.2.5 *Complete lexicalization* 222
- 6.1.2.6 *Validity of 'degree of lexicalization'* 223
- 6.1.2.7 *Categories of lexicalization and lexical strata* 223
- 6.1.3 Explaining exceptions to the Headedness Principle 225
- 6.1.3.1 *Systematic exceptions* 230
- 6.1.3.1.1 Phonetic loans 230
- 6.1.3.1.2 Neologisms 231
- 6.1.3.1.3 Left-modified verbs 233
- 6.1.3.1.4 Zero-derived complex nouns 234
- 6.1.3.1.5 Induced constituent reanalysis 235
- 6.1.3.2 *Other exceptions* 236
- 6.2 Lexicalization and the availability of word-internal information 237
- 6.2.1 Phonological information 238
- 6.2.2 Morphological information 245
- 6.2.3 Syntactic information: theta roles in complex verbs 250
- 6.2.3.1 *Availability of resultative V₂ argument structure* 250
- 6.2.3.2 *Availability of 'object' theta roles to [V-O]v verbs* 258
- 6.2.3.3 *A note on non-head opacity* 260
- 6.2.4 Semantic information 260
- 6.3 Lexicalization and grammaticalization 262
- 6.4 Lexicalization and the formation of new words 265
- 6.4.1 Historical factors 265
- 6.4.2 The modern language 267
- 6.4.2.1 *Abbreviation and combination ('compounding')* 268

6.4.3	The creation of new morphemes in Chinese	275
6.4.3.1	<i>Most new Chinese morphemes are bound roots</i>	280
7	Chinese words and the lexicon	284
7.1	What is ‘the lexicon’?	284
7.2	The lexicon and lexical access	285
7.3	Lexical access in Chinese	286
7.3.1	Chinese speech comprehension and the lexicon	287
7.3.2	Chinese speech production and the lexicon	292
7.3.3	Experimental evidence demonstrating whole-word processing	294
7.4	The Chinese lexicon: what is ‘listed’?	296
7.4.1	What is ‘listed’?: a proposal	299
7.5	Chinese characters and the lexicon	304
7.5.1	Character sound and meaning come from the natural speech lexicon	304
7.5.2	How do characters access the lexicon?	305
7.5.3	Is Chinese writing ‘ideographic’?	309
8	Chinese words: conclusions	310
8.1	What have we discovered about words?	310
8.2	The reality of the ‘word’	316
References		318
Index		328